

**POTVRDA O TIPNOM ODOBRENJU**  
**TYPE APPROVAL CERTIFICATE****Br /No** 01-008220/015409

Potvrđuje se da je ovaj proizvod, u skladu s Pravilima za klasifikaciju brodova, Dio 1. - Opći propisi, Odjeljak 3. - Tipno odobrenje proizvoda, odobren za ugradnju na brodove i postrojenja pod nadzorom Hrvatskog registra brodova.

*This is to certify that this product on the basis of the Rules for the classification of ships, Part 1 - General requirements, Chapter 3 - Type approval of products, is approved for use on board ships and installations under supervision of the Croatian Register of Shipping.*

**TIP I OPIS PROIZVODA:****TYPE AND DESCRIPTION OF PRODUCT:****PRIVEZNICE "TIMEK"**  
**SLINGS "TIMEK"****Posebno formirani elementi od čeličnog užeta promjera od 8 do 34 mm.****Formiranje priveznice presanjem.***Special formatted elements of steel wire rope of diameter from 8 to 34 mm.**Formatting of slings made by pressing.***PROIZVOĐAČ:****MANUFACTURER:****TIMEK d.o.o., 21000 Split, Put Duilova 6b****HRVATSKA - CROATIA****PROIZVOD UDOVOLJAVA SLIJEDEĆIM PRAVILIMA/PROPISIMA:****THE PRODUCT MEETS FOLLOWING RULES/REGULATIONS:**

Pravila za tehnički nadzor pomorskih brodova, Dio 25. - Metalni materijali, Odsjek 7. Čelična užad.

*The Rules for Technical Supervision of Seagoing Ships, Part 25 – Metallic Materials, Chapter 7. Steel wire ropes.***PODRUČJE PRIMJENE/POSEBNI GRANIČNI UVJETI:****FIELD OF APPLICATION/SPECIAL OPERATIONAL LIMITS:**

Povezivanje, dizanje, vuča i drugi oblici prijenosa tereta i ljudi.

*Towlines, mooring lines, standing rigging, running rigging and other types of load transport as well as for people transport.***ODOBRENJE VRIJEDI DO:** 2014-01-12**APPROVAL IS VALID UNTIL:****UZ UVJETE NAVEDENE NA POLEDINI****SUBJECT TO CONDITION OVERLEAF****Mjesto i datum:** Split, 2010-01-13**Place and date:****M.P.****(Seal)****Goran Begović, dipl.ing.**

**Odobrenje je valjano ako je ovaj proizvod izveden prema slijedećoj dokumentaciji:**

*The approval is valid if this product is manufactured in accordance with the following documentation:*

Priveznica od čeličnog užeta u odnosu na konstrukciju i ispitivanje mora udovoljavati zahtjevima odgovarajućih ISO ili nacionalnih normi.

Na zahtjev o nadzoru i ispitivanju Hrvatski registar brodova izdaje posebnu potvrdu za svaku proizvedenu količinu.

Koeficijent sigurnosti određuje se obzirom na primjenu.

Svaka pojedina priveznica mora imati odgovarajuće trajne oznake.

*With respect to the construction and testing, the steel wire rope sling shall meet the requirements of relevant ISO or national standards.*

*On the request, the Croatian Register of Shipping issue particular certificate on supervision and testing for each manufactured quantity.*

*Safety coefficient are to be chosen with consideration to the application area.*

*Each particular steel wire rope sling should have at least permanent relevant marks.*

**Ovo odobrenje ne isključuje zahtjev za nadzorom tijekom izradbe proizvoda kod proizvođača, u skladu s gore navedenim Pravilima.**

*This approval does not eliminate the need for inspection during manufacturing of the product into manufacturers shop in compliance with a.m. Rules.*

**Raščlana**

**19.03**

**Zamjenjuje potvrdu**

**01-004645**